

Rua Aur. Coutinho, 88.
WEST A.

14

Nepartinis Lietuviu Laikraštis
Semanario Litvano Independente
Konstantas Uckus
LEIDEJAS
Alskiras Numeris \$300
S. Paulo, R. da Moóca,
1721
T. lefonas 3-2056

LIETUVIŲ AIDAS BRAZILIJOS — JORNAL — LITUANO — ECHO —

Nepartinis Lietuviu Laikraštis
Semanario Litvano Independente
José Leite de Salles
Redactor-Chefe
S. Paulo, Rua da
Moóca, 1721
Telefonas 3-2056

XI Ano - metal | Brazilija—São Paulo 1940 m. Balandis — April 6 d 2523862 | Nr 14 (623)

Anglai dar sustiprins blokada prieš vokiečius

BRAZILIJOJE BUS PLECIAMA POPIEROS INDUSTRIJA
Brazilijos ministras ir pirmas ministras Brazilijos ekonominio Komiteto, João Alberto vyksta į S. Ameriką susipažinti su teisingia popieros industrija, kad paskui ją išplėtus Brazilijoje. Nes dabar, vykstant karui, Brazilija jau nebegana popieriui gaminti žaliavos iš Europos ir dėl to smarkiai pakilo popiero kaina. Kada bus gaminamas popieras Brazilijoje ir tinkamai bus išplesta ši industrija, tada ir popiera atspigs.

RUSAI STATO TVIRTOVES PRIE VOKIESIU SIENOS
Buvusioje Lenkijos dalyje, kuria turi užimę rusai, visiems gyventojams išakyta asitraukti nuo sienos ir čia rusai pradėjo statyti tvirtoves.

IR PRANCUZAI RENGIASI PULTI VOKIECIUS.
Ne tik vokiečiai rengiasi puolimams prieš juos rengiasi ir prancuzai, kurie mano užpulti vokiečių Siegfriedo liniją iš oro.

— BRAZILIJA STATYSI SAVO DIRBTUVES 12 KARINIŲ LAIVŲ.
Šiam reikalui Brazilijos atstovas išvykęs į S. Ameriką pirkti reikalingos medžiagos.

KARAS TOLIMUOSE RYTUOSE.
Karas Tolimuose Rytuose, t.y. karas japonu su kinais eina kaip ir visada, t.y. ji buvo mažiausiai kreipiamas dėmesio. Tačiau pastaruoju laiku vėl Tolimu Rytų karas atkreipė Europos dėmesį, kaip kinai pradėjo japonus spausti.

KARAS TOLIMUOSE RYTUOSE GALI UŽSITISTI LABAI ILGAI, NES JAU TRYS METAI KAIP KARIAUJAMA, O JAPONAI DAR TENAI NIEKO NEPASIEKĖ JO JIE TIKĖJOSI.

RUSŲ—JAPONŲ SUTARTIS.
Jau anksčiau buvo rašyta, kad vedamos rusų-japonų derybos, kol kas dar jos nebaigtos dėl to, kad rusų diplomatai buvo užsiėmę su Suomija. Dabar esa bus baigtos derybos ir su japonais. Japonai stato rusams sąlygas, kad būtų galutinai nustatyta siena, būtų pripažinta Mandžukuo vyriausybė ir kad rusai pripažintų japonų kampaniją ir neremtų kinų Tolimųjų Rytų karą. Rusai esa dėl viso to nepripriešinsia ir greitai laiku bus sudaryta ne tik prekybos bet ir nepuolimo sutartis.

— HELSINKIS. Suomiu-rusų derybos dar tebevyksta. Derybos užkluvo dėl kaikiuriu rusų reikalavimu.

Karas vakaru fronte aktyveja - Vokiečiu "Baltoji knyga" - Svedai protestuoja prieš anglus - Estijon atvyko daugiau rusu kariuomenes.

Vokiečiai greit pradės puolimą

ANGLŲ KARAS PRIEŠ VOKIECIUS
Anglai galvoja nugalėti Vokietiją savo jūrų blokada. Jau nuo pat karo pradžios anglai paskelbė vokiečiams jūrų blokadą ir neleidiu jokių Vokietijos laivų. Pastaruoju laiku anglai nutarė blokadą sustiprinti ir, ypač, neleisti jokių laivų iš Svedijos Vokietijon. Mat vokiečiai iš Svedijos gabenasi geležies rudą ir kitas žaliavas. Dėl blokados nukentė ir švedu reikalai nes ji negali vokiečiams parduoti savo prekių. Tačiau anglai ir tai nekrepia dėmesio ir iš švedų bei norvegų protestus atsako, kad ir neutralės valstybės neprivalo vesti prekyba su vokiečiais.

VOKIETIJA ESA PAKANKAMAI STIPRI

Šiomis dienomis Prancuzijos ministras pirmininkas Reynaud kalbėjo per radio ir visą pasauli. Tuo patiu metu Vokietijos ministras Goeringas pasakė kalbą ir savo tautai. Jis pareiškė, kad Vokietija yra pakankamai stipri ir visai neabėjoja ne tik atsilaikyti prieš sąjungininkus, bet tikisi juos sumušti. Manoma, kad Vokietija, atėjus pavasariui, ilgiau nebelauks ir pradėsianti tikrą karą prieš sąjungininkus Vokietija esa nusistačiusi pulti sąjungininkus. Nes toks karas, kuris dabar vyksta gero nežada Vokietijai bet pamazų ją silpnina. Vokiečiai labai nusigando, kai anglai nutarė sustiprinti blokadą. Tas jiems labai pavojinga, nes nutruksta jų visa prekyba jūros keliu. Ir jeigu tik reikės dar ilgiau laukti, vokiečiai gali nusilpti be karo, o tada sąjungininkai lengvai vokiečius įveiks. Dėl to esa vokiečiai nusistatę pradėti greitą ir staigų puolimą

POTVYNIAI S. AMERIKOJE

Prasidėjus pavasariui S. Amerikoje kaikiuriose estaduose prasidėjo potvyniai, pav. Pensilvanijos estade vanduo užliejo didelius plotus ir apie 12.000 žmonių liko be pastogės.

KARAS EUROPOJE BAIGSIS TIK PO DIDELIU SUSIKIRTIMU

Amerikos prezidentas Rooseveltas buvo pasiuontas ir Europa savo sekretorių tartis Europos valstybių galvomis dėl taikos. Iš Europos jau įisai grizo ir pranešė, kad taiką Europoje išlaikyti jau nebera vilties. Jo konferencijos su valstybių vadais

nedavė jokių teigiamų rezultatų. Dabartinis karas, kuris vyksta tarp Vokietijos ir sąjungininkų nesibaigs greitai taikos derybomis, jis esa baigsis tik tada, kada bus išmėgintos kariaujančių valstybių jėgos ir kaip viena ar kita pusė bus nusilpusi. Žodžiu, dabar vykstantis karas baigsis tik po didelių ir smarkių susikirtimų ir bendrai Europos gyvenimo sukreitimo, kaip kad įvyko Europos pasaulinis karas 1914. Baigėsi karas kada ka eiviai atsisakė pildyti vadų isakymus ir ir kada pradėjo griuti karalių sostai, kada jau kariaujančios šalys buvo nusilpusios ir nebeturėjo kuo maitinti ne tik savo gyventojų, bet ir armijos.

ANGLŲ IR AMERIKONŲ VALIUTA NUKRITO.

Anglų svaras ir Amerikos doleris Europos ir kitose biržose nukrito.

— MADRIDAS. Suėjo lygiai metai, kaip Ispanijos nacionalistai, padedami vokiečių ir italu, nugalėjo respublikonus ir pasienė į savo rankas valdžią.

RUSAI SULAUZE SUSITARIMĄ SU ESTAIS.

Iš Helsinkio Havas praneša gautas žinias iš Talino, Estijos, kad rusai sulauė pirmutinį susitarimą su estais ir nesilauk sutarties. O tas susitarimas toks, kad estai užleido rusams tam tikras savo teritorijos dalis rusams, tur pas atė savo armija. Tačiau armijos skaitėsi Estijoje buvo apibrėžtas, taip kaip ir Lietuvoje. Nežinuri to, šiomis dienomis rusai privebė Estijon daugiau kariuomenes ir ginklu.

VOKIECIŲ „BALTOJI KNYGA“

Vokiečiai išleido taip vadinama „Baltoji knyga“, kurioje skelbiami buvusios Lenkijos vyriausybės susirašinėimai su savo užsieniu ats. ovais. Šioje knygoje vokiečiai smarkiai puola Amerikos prezidentą Rooseveltą.

ITALAI VYKSTA VOKIETIJON LAUKU DARBAMS.

Šiomis dienomis iš Italijos išvyko pirmas estafonas italu darbininku i Vokietija lauku darbams, viso ap'e 30 000. Vokiečiai truksta darbininku lauku lauku darbams, mat visi darbininkai painiti i kareivines. Iš buvusios Lenkijos taip pat daug darbininku išgabenta Vokietijon

BRAZILIJA YRA DIDŽIAUSIAS MEDVILNĖS GAMINTOJAS PASAULYJE
Vidutiniškai per metus Brazilija pagamina medvilnės 12 milijonu fardu.

CAMPINAS MIESTE, NETOLI SĄO PAULO IYKO ORO LĖKTUVO KATAS TROFA, KURIOJE ŽUVO DU LAKUNAI, KURIU VIENAS TIK 17 METU AMŽ.

VOKIECIŲ LAIVYNAS BALTIJOS JUROJE.

Vokiečiai pasirengę sutikti vienus blokadą sunkumams ir mano sulauyti anglų blokadą. Pastaruoju laiku Baltijos juroje stovi vokiečių karo laivai ir 400.000 kareiviu, kurie parirys susitikti su anglų laivais. ITALIJA ilgai išilaikyti neutrali esa negalėsianti. Taip raiko Havas atstovas iš Bukareso Italija turėsianti ieiti karan, tik nežinia, kurion pusėn ji pakrips. Bet manoma, kad i vo-

— PARYZIUS. Prancuzijoje teisiamai buvusioji parlamento atstovai komunistai. Jie kaltinami valstybės išlavime. Komunistai tenai pripažinti nelegalus.

GARSONETES GALES DIRBTI IKI 22 VAL.

Brazilijos Darbo ministeris uždraudė São Paulo miesto garsonėms ilgai dirbti, kaip tik ligi 22 valandos vakaro.

JERONIMAS PLECKAITIS ARESTUOTAS.

Vilniuje areštuotas Jeronimas Plekaitis ir atiduotas kariuomenės teismo žinion. Vilniuje gyvendamas Plekaitis, jau užėmus Vilniū lietuviams, mokė žydus ir lenkus lietuviu kalbos.

Plekaitis yra garsus tuo, kad 1927 metais rengė sukilimą Alytuje ir nepavykus sukilimui, pabėgo užsienin, Lenkijon ir visa laika gyveno Vilniuje. Dabar jis ir bus kaltinamas už 1927 metais rengiamą samokslą i kuri yra imaišytas ir Antanas Majus.

— VIIPURI, Suomija, tenai gyvenantieji lietuviai, užėmus šia sriti rusams, apleidžia šia vieta ir žada persikelti gyventi i Lietuva. Suomijos lietuviai jaus eniai tenai isikure.

— ITALIJOJE žmonės nustatomi prieš Angliją. Tas daro ma tikslu, kad vėliau Italija galėtu stoti karan prieš sąjungininkus. Pirmą paruošiami gyventojai, o paskui jau atvirai išstoti prieš Angliją ginklu. Nes Italija mato, kad karo ji neišvengs, tad ir dirva reikia parupinti tam karui.

— PRANCUZIJA kovosianti iki laimėjimo Hitlerio ir Stalino politika. Taip pareiškė Prancuzijos ministeris pirmininkas Reynaud.

Dr. M. Fucs
Su didele praktika didžiausioje New Yorko ligoninese, Asistentas Profesoriu Silbert ir Peterson New Yorko ligonine ir Prof. Rubens Moen Snaui ligoninese.
Specialybe: Operacijos, Moteru ligos, Šlapumo kanalu, insktu ir šlapumo pusles uždegimai, Endoscopia, Venu išsiplėtimas, Hemoroidai ir hydroceles gydoma be operacijos ir skausmo. Trumpos ir ultra violetines bangos.
CONSULTO IJA:
Rua José Paulino No. 485. Prima ligonius: nuo 2 su puse iki 7 su puse vakare
Telefonai 5-6885 ir 4-6307

Uma vitória paulista

O Interventor paulista, em palestra com jornalistas, adiantou alguns pormenores sobre a Conferência de Petropolis. Já houve tempo — acentuou o sr. Adhemar de Barros, aludindo à posição de São Paulo no importante conclave — em que alguns espiritos mal intencionados apontavam os paulistas como os piores regionalistas do Brasil. Pode-se afirmar que cremos na Conferência uma nova espécie de regionalismo que me proponho a classificar de nacional, visto que perdeu o antigo âmbito, estreito. E, aludindo às magníficas teses que teve oportunidade de defender na Conferência, ponderou: „As idéias que aparentemente, tinham caráter local eram de interesse tão amplo e tão geral que o Brasil inteiro deve ser indubitavelmente, beneficiado por elas logo que posta em execução. Basta lembrar que nos representamos um núcleo de população superior a vinte milhões (a 3.ª região geo-econômica) para que se compreenda que, vencedoras as idéias deste ou daquele, quasi metade dos habitantes do Brasil vinham a auferir vantagens.

As palavras do Interventor Adhemar de Barros são um documento político e de reverência à verdade dos fatos e das idéias. A posição de São Paulo no seio da Federação Brasileira, é bema fixada por seu eminente chefe. Em tempos incertos, romos, é verdade, acusados de regionalistas, de um apêgo desmedido ao planalto, em detrimento da Pátria comum. Nada mais injusto, nenhuma apreciação mais epidémica. E' inegável o civismo não premeditado que caracteriza os paulistas. Nossa história está vinculada a ele, desde o impeto bandeirante até o esforço creador de Piratininga no campo de trabalho e da riqueza. Nenhum acontecimento decisivo para a vida do Brasil se desenrolou sem a participação ativa dos paulistas. Se influímos na vida da Federação jizemo-lo sem pre com espirito de servir. Era, aliás, fatal que assim fosse. A potencia economica de São Paulo jamais arrefeceu, em nós, o sentimento de amor à Pátria. Porisso nosso mal com

preendido regionalismo foi sem pre construtor. A unidade nacional — supremo objetivo dos brasileiros — jamais sofreu qualquer tentativa de perturbação durante o tempo em que São Paulo dispôs do poder. Aliás trata-se de fato que já está sendo reconhecido pelos observadores imparciais de nossa história. Reivindica-lo por isso, e com a autoridade de seu nome, como o fez o sr. Adhemar de Barros, é prestar homenagem á verdade, homenagem que tanto exalta o trabalho paulista como dignifica o civismo de nossos irmãos dos outros Estados.

Razão teve tambem o sr. Adhemar de Barros ao acentuar a importancia de que se revestam, para todo o Brasil, as resoluções da Conferência dos Interventores da 3.ª Região Geo-Econômica São Paulo, Minas Gerais, Espírito Santo e Estado do Rio — a simples enumeração desses nomes basta para dar a medida de sua importancia no quadro da Federação. Importancia não apenas politica. Importancia economica, sobretudo. E está, aos olhos de quem analise a fase atual de renovação brasileira, e decisiva.

Ensaíamos uma transformação econômica de largo alcance para o nosso futuro. Queremos não apenas dar base estável á riqueza agricola nacional, mediante fomento técnico. Intentamos desenvolver nossas industrias leves e crear as industrias de base sem as quais no mundo moderno nenhuma nação pode aguardar o futuro com esperança. Nessa transformação por que está passando o Brasil, cabe aos Estados componentes da 3.ª Região Geo-Econômica o papel mais importante. E que, objetivo supremo no setor econômico — só poderão ser instaladas nessa região. Dai porisso mesmo, o papel que lhe cabe na vida do Brasil, como bem lembrou o Interventor Adhemar de Barros.

A entrevista do Interventor paulista é um documento de sabedoria politica, elevando o nome de São Paulo. A vitória do sr. Adhemar de Barros na Conferência de Petropolis, explica-se á luz das idéias que os jornais acabam de divulgar.

Civilinės Vedybos Lietuvoje

Lietuvos laikraščiai praneša, kad esąs jau paruoštas istatymo projektas, kuriuo numatoma įvesti Lietuvoje civilinės sutuoktūves ir atskyras (persiskyrimus). Projekto turinys toks:

1. Sutuoktūvės daromos apylinkės teisme arba pas valstybės pripažintos banzytėios ar kitos tolygios tikiybinės organizacijos dvasininką. Apylinkės teisme sutuoktūves gali daryti ir tikiybinėms organizacijoms priklausa asmens. Sutuoktūvės padarytos pas dvasininką, nekarojamos apylinkės teisme. Apylinkės teisme padarytu sutuoktūvių kartojimas pas dvasininką neturi teisinės galios.

2. Istatymo projektas numato teisine galią sužadams ir numato iš sužadų einančias prievolės.

3. Istatymo projektas smulkiai aptaria užsakus ir apylinkės teisme daromų sutuoktūvių tvarką.

4. Istatymo projektas numato atsilikimus, kuomet santuoka

gali būti pripažinta netikra. 5. Istatymo projektas numato susituokusiųjų atskyras, bet apylinkės teismas atskyrų bylas sperndžia tik tuomet, kai santuoka buvo padaryta apylinkės teisme ar kai tikiybinė organizacija atskyras numato ar kai ji atskyrų byla atsisako spresti.

Gali būti kad ir Lietuvoje bus įvesta civilinės vedybos, kaip jau yra ir kitose kultūringose šalyse. Lietuva gyvenama dvidešimt ir du nepriklausomo gyvenimo metus, daug ko iš kitų šalių pasimokė ir pasisavinę, tačiau paties reikalingiausio, kaip civilinės metrikacijos dar neivėde ir šiuos reikalus buvo palikusi tvarkyti dvasininkams, kurie apart tikybinių reikalų, su krašto piliečiais nieko bendro neturi. Juk visi krašto piliečių reikalai turi būti valstybės žinioje ir jų tvarkomi, o ne privatiškai organizacijų, kaip iki šiole Lietuvoje buvo.

(Tasa iš pereito numerio)

Ivaziaves i Rio de Janeiro, tuojaus pamatai skirtumą. Dar vaziuodamas traukiniu pastebi ju dėjimą daug didesni, negu São Paulo. Pajunti, kad randiesi didesni miestyje: žmonių judėjimas — kaip vanduo, autobusų ir automobilių daugybė vieni kitus lenkiami veža keleivius i visas puses; traukinių, traukinių — net galva sukasi nuo jų daugybės, kurie duzgia i visas puses. Stebėsi žmogus žiurdamas i traukinių judėjimą, kuris be galo didelis buna vakare, kada visi dar bininkai grizta iš darbo ir vaziuoja i namus poilsio. Rio de Janeiro — tai mazgas visų Brazilijos traukinių. Be to, daugybė suburbio traukinių, kurie eina i visas Rio priemėsčio dalis, sudaro toki geležinkelių žvejimą, kad stebėtis reikia ju žvejimu ir tos mašinerijos tvarkingumu. Juk tik vienos sekundės padaryta klaida šio painaus traukinių mazgo tvarkytojų reikštų daugybės žmonių mirtį!

Jau ir tuo atvilgiu Rio de Janeiro nebeprilygsta S. Pauliui. Jis čia galima lyginti Europos didmiesčiams, kur traukinių judėjimas ryšasi net keliu valstybių.

Po ilgos kelionės, bet įvairios, ivaziuoja traukinys i paskutinę stotį ir, lyg atsikvėpes po ilgos kelionės, sustoja. Apspiečia tada traukinį ivairus patarnauotojai: nesikai, viesbutių agentai ir kt., kurie ikyriai lenda siulydami savo patarnavimus. Atvaziavusieji gi dairosi savo palistamų, kurie ateina sutikti santuokos, ar tai giminės, ar tai draugai. Kelis kartus teko vaziuoti i Rio ir šių eilučių autos-

Rio de Janeiro ir ten gyvenanti lietuviai

(Ziupsnelis ispuzdriu)

riu ir visad atvykęs i stati sutikdavo būrėli lietuvių, kurie laukė traukinio, kad pasitikus ir palydėjus i nakvinės vietą. Tai malonus ir draugiški Rio de Janeiro lietuviai, kurie nuo pat pirmo susitikimo Dom Pedro II stotyje taves jau nebepaleidžia ir visą Rio de Janeiro mieste buvimo laiką tave lydė, patarnauja ir, tiesiog broliškai priima. Nuo pat pirmos dienos susidarai jau kv ir malonų apie Rio lietuvių ispuđi, kuris neišdyla iš atminties. Kaip pas mus S. Paulyje yra visokių žmonių ivairaus nusistatymo. taip yra ir pas riejiečius. Tačiau kaip pas juos nuvaziuoji, jie visi tave vienodai priima, kaip savo broli ar labai artimą žmogų. Si Rio de Janeiro lietuvių ypatybė labai gera.

Labai retai yra tokia vieta ar didesnis miestas, kad nebūtų lietuvių. Taigi ir Rio de Janeiro yra lietuvių. Bet čia lietuviai gyvena kitaip, negu kitose vietose. Rio de Janeiro yra Brazilijos sostinė. Fabriky čia, kaip São Paulyje, nėra. Ivaziuodamas i São Paulo pirmiausia pastebi virš namų, išsikibusius stuksančius fabriky kaminus. Rio de Janeiro to nepastebėsi. Čia didelės pramonės nėra. Daugiausia prekyba. Tiesa, yra daug visokių dirbtuvių, bet fabriky nėra. Miestas švarus ir tinkamai gali priimti iš užsienių atvaziavusius turistus,

kurie kas metai atvyksta iš ivairių šalių praleisti pinigų ir pasi grožeti tropiku šalies gamtos vaizdais. kuo ypač gali didžiūotis ir Rio de Janeiro miestas.

Rio de Janeiro lietuviai prisitaikę prie miesto gyvenimo sąlygų. Čia gyvena lietuvių daugiausia visokių amatininkų ir prekybininkų. Todėl visi gerai gyvena, gerai atrodo ir, kas svarbiausia, sutartinai gyvena. Visi jie labai draugikki ne tik su atvykstančiais iš São Paulo svečiais, bet ir tarp savęs. Lietuvių čia ne per daugiausias in kaip dideliame mieste tai jų beveik nežymu; jie išsimėte visose miesto dalyse. Susirenka tik i krusva tada, kaip Rio de Janeiro lietuvių Sąjunga «Vilnis» surengia koki parengimą ar šiaip kokios nors ypatingos lietuviams dienos metu.

Daugumas lietuvių gyvena pačiame mieste. Keletas yra gyvenančių užmiestyje, vadinamame Caxias. (Pats Caxias yra rodos muničipijjos miestukas, o už jo visai netoli yra vila, kurioje gyvena lietuvių). Caxias lietuviai yra namų savininkai, turi isigyję žemės sklypus ir pasistatę nuosavus namukus su apsodintais aplink namus sodais. Vaizdas primenantis Lietuvos kaimą. Išgirsti čia ir lietuviškų dainų. Skirtumo nuo Lietuvos kaimo nėra.

(Bus daugiau)

Žinios

«O ESTADO DE S. PAULO»
VEL. PRADES EITI

Didžiausias S. Paulyje laikraštis «O Estado de São Paulo», kuris buvo uždarytas ryšium su susekta konspiracija prieš esama vyriausybe vėl pradės eiti. Pirmutiniai jo redaktoriai ir direktoriai areštuoti, bet Spaudos ir Propagandos departamentas paskyrė naujus redaktorius ir laikraštį atidarys. Naujuoju redaktorium paskirtas Abner Mouro, kuris redaguoja taip pat ir «Correio Pauliano»

SPAUDOJE ATGARSIAI APIE
RENGIAMA SUKILIMA

Visuose São Paulo laikraščiuose daug buvo rašyta apie rengiamą sukilimą prieš dabartinę vyriausybe ir apie to sukilimo vadus. Laikraščiai dėjo visą sąrašą, kas tik buvo imaišyti i tą konspiratyvini darbą. Pasirodo, kad visi aukštieji S. Paulo žmonės, kurie prieš kuri laiką São Paulo viešajame gyvenime labai daug svėrė. Tai visi buvusios Konstitucionalistų partijos vadai ir žymesnieji jų veikėjai.

Kaip jau buvo rašyta, pas sukilimo rengėjus rasta ginkly ir daug atsiskaitė, kurie esą buvo spausdinami «Estado» spaustuvėje. Dėl tos priežasties uždarytas buvo ir tas laikraštis ir spaustuvė.

Oficialus vyriausybės pranešimas skelbia, kad visoje šalyje viespatauja tvarka ir rimtis ir kad kaltininkai rengiamo sukilimo areštuoti ir bus teisiami.

Smugis SSSR butu smugis Vokietijai

Vokiečių spauda praneša, kad Suomijos atstovybė Paryžiuje protestavusi prieš Prancuzijos sumanyma sūsti i Suomija kariuoti lenku emigrantu legijona. Savo protesta Suomija motyva visi tuo, kad lenku legijonas su lenku kariški daliniais netinka atkakliai kovai, kočia vedė suomiiai. Šiuo metu vokiečiai labai domisi pagalba Suomijai ir daras menkos vertės jėga Tokio žinomis apvie išsiuntamus pirmus angliu savanoriu būrius i Suomija. Jeigu pasitvirtintu, kad Anglija tikrai eina Suomijai pagalbom, tai tas, vokiečių nuo-

mone, turėti didesnę reikšmės, tiktai per kuria nors neutralia Skandinavijos šali. O tokios valstybės sutikimas praleisti Anglijos kariuomene ir transportuoti jau savaimė reikštų jos isikišma i kara ir galėtu turėti toli siekiančiu pasėku.

Kai kurie vok. laikraščiai pažymi, kad isikišimas i Suomija — SSSR konflikta turis tikslia išplėsti karo fronta, nukreipta prieš Vokietija, nes anglai ir prancuzai visai neslepia, jog smugis Sovietu Sąjungai, kaip Vokietijos sąjungininkei, taip pat busias smugis ir Vokietijai

Prancuzija galinti kariuoti 30 metu

Dabar visa prancuzu spauda nurodo, kad dabartinis Prancuzijos karas su Vokietija užtrukias labai ilgus metus. Kiekvienas prancuzas tai turis suprasti prieš pėstininkus, bet ir prieš artilerija. Taip savo straipsniu gen. Debeney nori irodyti, kad apie trumpa kara dabar negali negali buti nei kalbos. Karas su Vokietija busias ilgas, žiaurus ir bus labai nuostolingas. Nereikia turėti jokių skaidriu iluziju. Vienas danu laikraštis gavo pasikalbėjima su Prancuzijos ginklavimo ministriu Dotri M. nisteris paaiškino, kad Prancuzijos pramonė dabar yra taip or ganizuota, kad karas gali testis 30 metu. o pramonė ji atstipresni. Vokietija taip pat pa-

lone, turėti didesnę reikšmės, tiktai per kuria nors neutralia Skandinavijos šali. O tokios valstybės sutikimas praleisti Anglijos kariuomene ir transportuoti jau savaimė reikštų jos isikišma i kara ir galėtu turėti toli siekiančiu pasėku. Kai kurie vok. laikraščiai pažymi, kad isikišimas i Suomija — SSSR konflikta turis tikslia išplėsti karo fronta, nukreipta prieš Vokietija, nes anglai ir prancuzai visai neslepia, jog smugis Sovietu Sąjungai, kaip Vokietijos sąjungininkei, taip pat busias smugis ir Vokietijai

(Tasa
Maz
riomis
deli g
tuose
liarini
ta nei
na ist
jau is
vo vi
slaitais
myl
yra si
galba
do gab
va neb
riai šli
vėžio
ledyno
per me
riai pe
myl ap
jama,
užnigo
bo laik
kaskur
Daug
landijos
grais
dienų.
nulužta
sudaryc
ų kalr
laivų su
orą žem
migly pe
gų ledu
Grenlan
jony ke
dumo s
ledų kep
tirpusi s
tėse. Pa
tyrimus
dy dang
storio, o
das turi
kilometr
nors pri
Grenlan
pasidaryt
las vand
tu dides
rės jūros
paėjus.
pasaulio
rose van

(Tasa
Sio pas
kis visa
patyrim
kiais atv
ar pasla
triai lauk
nios klau
galėjo j
tom vėz
Pavakai
pradėjo
ne i šilts
pat suten
du iš šu
nusilenkė
miestioni
kiek nepr
moteriskė
tojo sod

Krapkis
landą ryt
lais iscit
na nepaj
užkljuvo
po.
— Kur
— pakelė
draugė g
čioti ar
Krapkis
— Et,
stalo kert
dar mieg
— Kur

Be saules nebutu sniego

(Tasa iš pereito numerio)
 Maza sniego danga kai kuriomis apylostovomis vaidina dideli geologini vaidmeni. Aukštuose kalnuose ir daugelyje poliarinių sričių sniegas nenutirpsta nei vasarą, taigi jis ten būna ištisus metus. Tokie kalnai jau iš tolo blizga baltomis saulės viršūnėmis. Pakalnėmis ir slaitais nuo kalnų sliauzia žemyn ledynai ir glečeriai. Tai yra sniego masės, saulės pagalba supresuotos ir didelius ledų gabalus. Tokių ledynų spalva nebalta, o balzguna. Glečeriai sliauzia pirmyn nors ir vėžio greičiu: didžioji Alpių ledyno greitis tesiekia 180 m. per metus. Taigi Alpių glečeriai per dieną pasistumia pirmyn apie pusmetri. Apskaituos jama, kad tas sniegas, kuris užsnigo Alpių viršūnės Kolumbo laikais, tik dabar leidžiasi kažkur ledyno priešakyje.
 Daug greičiau slenka Grenlandijos ledynai. Vietomis jų greitis pasiekia 37 metrų per dieną. Pasiėkę jurą, tie ledynai nulūžta ir suviršta į žvėdžius, sudarydami klaidžiojančius ledų kalnus jurose, grąsindami laivų susisiekimui, atšaldydami orą žemėje ir sukeldami daug niūnių pavasari. Supresuoto sniego ledų apklotą beveik visa Grenlandijos sala. Visa 2 milijonų kvadratinų kilometrų didumo sala ištikrųjų yra ištisa ledų kepturė, kuri tiek tiek atitirpusi salos pietuose ir pakrantėse. Pagal geologo Vegenerio tyrimus Grenlandijoje viduje ledų danga yra net 2 kilometrų storio, o visas Grenlandijos ledo masė turi per 3 milijonus kub. kilometru ledo. Jei dėl kuriu nors priežasčių sutirptų visas Grenlandijos ledas, tai iš jo pasidarytu tiek vandens kad tas vandens kiekis 40 kartų būtų didesnis už Baltijos ir Šiaurės jūros vandens kiekį draugė patėmus. Tas vanduo visuose pasaulio vandenynuose ir jurose vandens lygi pakeltu 8

metrais ir milžiniškai sausžemio plotai atsidurtų po vandeniu. Grenlandijos ledai labai veikia Europos arą. Grenlandijos viduje yra labai šalta. Vidutinė metų temperatūra yra apie 32 laipsniu šalčio. Todėl Grenlandija reikia laikyti šalčiausia vieta žemėje. Viršum Grenlandijos visuomet yra aukštas oro slėgis. Iš salos vidurio dideliu smarkumu pučia vėjas ir visas pusės. Susidarą ispuodis, kad salos viduryje iš aukštųjų atmosferos sluoksnių žemyn nusileidžia didelės oro srovės. Todėl Grenlandiją galima laikyti šiaurės pusrutulio «vėjo sąsiuči». Daugiausia visi šiaurės vėjai, taip dažnai deginą mūsų skruostus, kaip tik atlekia iš Grenlandijos.
 Dideli sniego kiekiai pavirtę ledu yra ir pietų sąsiuči. P. sąsiučije iš viso yra apledėję 14 milijonų kvadratinų kilometrų plotas. Taigi, tas plotas 7 kartus didesnis už Grenlandijos ledus. Bet ten ledų danga yra žymiai plonesnė. Jei pietų ledų pridėsime dar daugelio kalnų glečerių Europoje, Azijoje ir Amerikoje, tai matysime, kad leduose slepiasi milžiniškos masės vandens, kurio kilmė be abėjos yra jūra.
 Bet sniego danga žemėje yra padariusi ir didelių nuostolių. Žemės istorijoje yra žinomas ne vienas ledlaikis, kai iš aukštesnių vietų į žemesnes plaukė dideli ledynai. Tokie ledmečiai užtrukdavo po 10 tūkstančių m. Jie yra perėję ir mūsų kraštą, palikdami čia daug akmenų ledmečių atsiradimas ir dingimas sijamas su saulės šilumos išspinduliavimo kiekiu. Juo žemė gauna mažiau saulės šilumos, tuo labiau jaučiami šalčio pirštai. Ledlaikiai yra būvę šiaurės Amerikoje, Europoje, Pietų Afrikoje, Indijoje. Visų vandalių visais laikais išvydyti barbariškai žygiai tepadarė tiek uostolių, kiek yra padarę ledai. Jie yra nuardę iš

(Tasa iš pereito numerio)
 Todėl šiandien apie Mazino liniją turima nors ir ne visiškai jau taip tiksliai, bet bent kai jau taip tiksliai, bet bent apytikrių žinių.
 Mazino linija pastatyta nuo Šveicarijos iki Liuksemburgo ir Belgijos sienos. Linija daryta taip, kad ji tikėtų moderniskajam karui. Tokie ju isivirtinimai žymiai skiriasi nuo seniau darytų jų isivirtinimų. Jau Didžiojo karo metu prancūzai patyrė, kad vis dėlto kariui lengviau yra gintis tuomet, kai jis yra pasislėpęs, kai jis yra kuo nors prisidengęs. Prieš Didįjį karą buvo statomos didžiulės tvirtovės, tam tikros fortų grupės. Tačiau Didysis karas parodė, kad ir toki fortai moderniskajam karui ne visai betinka. Viena, jie visi iškisti iš žemės, iš kisti iš žemės, iš tolo labai gerai matomi, todėl priešui yra geriausi taikiniai, Antra artilerija ir aviacija pasidarė tiek galingos, kad jų bombardavimų nebėgal atlaikyti kad ir patys stipriausi fortai. Trečia, fortai buvo atskirti vienetai, dažnai netenką bet kokio ryšio su kaimynais, todėl dažnai negali turėti nors apytikrio padėties vaizdo. Ketvirta, esant smarkiųjų ungių, fortuose esantiems iguloms negalima pristatyti maisto, amunicijos ir kt. Be to, pasitraukimas iš tokių fortų yra labai sunkus.
 Todėl prancūzai ir sumanė, kad reikia pasistatyti tokius isivirtinimus, kurie šių trukumų neturėtų. Taip gimė Mazino linija.
 Mazino linija yra eilės fortų.

Armijos žemėse

isbrastytų gana plačiame žemės plote. Pirmiausia, prieš pagr. isivirtinimus yra vad. užveria mieji isivirtinimai: tai ivairios vielių tvoros, prieštankinės kliūtys ir kt. Prieštankinės kliūtys yra padarytos taip, kad greit negalėtų būti likviduotos. Tam tikslui prancūzai į žemę sukaklė ne geležinius stulpus, bet gelžbetoninius nes geležiui stulpus tam tikrais puoklais nuipauti. Stulpelių yra ivairaus aukščio ir storio. Per tokių stulpelių eilę joks tankas pravažiuoti negali. Tokių prieštankinių kliūčių eilių yra gana daug: jei viena ir būtų pralaužta, tai tektų susidurti su kita.
 Toliau eina kulkosvaidžių lizdai. Jie gerai paslėpti ir irengti taip, kad kryžmine ugnimi galima apšaudyti visa plotą. Tai pirmosios isivirtinimų eilės. Toliau eina pagrindinė isivirtinimų linija — eilės fortų, sujungtų tarp savęs pažeminėmis galerijomis.
 Visi fortų itvirtinimai paslėpti giliai žemėse. Paviršium iškišta yra tikrai nežimus stogeliai, šaudymui, stebėjimui ir ventilacijai. O ir tie stogeliai paslėpti — užmaskuoti. Tuo budu šitų vadinamųjų itvirtinimų mazgų nepastebėsi ne tik iš toliau, bet net ir visai arti prie jų. Tiktai kai busi pavaisintas ugnimi, sužinosi, kad čia kur nors yra fortas. Bet vis dėlto norėdamas fortą sunaikinti, ne taip lengva bus, nes fortai yra padaryti iš stipriausios medžiagos — geležies ir geležbetono. — Kokio stiprumo yra fortai galima spresti iš to, kad kai kurių, iš jų sienos yra net 4 metrų storio. O tokią siena pramušti gali nepavykti net patiems stipriausiems sviediniams.
 Visi fortai — itvirtinimų mazgai giliai po žemėmis tarp savęs yra sujungti tam tikrais tuneliais, kurie taip pat yra stipriai išbetonuoti, kad patrankų sviediniai ar lėktuvų bombos negalėtų jų išgriauti. Tuo budu visi fortai yra sujungti

lyg ir į vieną vienetą. Taip pat panašus tuneliai yra pratiesti ir užpakalin (net iki keliasdešimt kilometrų), kad jais priešui nepastebint, galima būtų pristatyti isivirtinimų iguloms maisto, šaudmenų vaistu ir kitu reikalingų dalykų. Čia eina ištiesi traukiniai. Tie tuneliai, reikalui esant, turi pasitarnauti ir igulų atsitraukimui iš isivirtinimų, jeigu pagaliau, koku nors budu priešui pavyktų isivirtinimus pralaužti.
 Po žemėmis tuneliuose yra pravesti elektriniai traukiniai, telefonai, irengtas centralinis šildymas, vandens pristatymas ir t. t.
 Iguloms gyventi po žemėmis yra irengtos ištisos kareivinės su visais reikalingiausiais itaisymais. Čia taip pat, kaip ir visose kitose kareivinėse, yra lovos, prausyklos ir t. t. Susirgusiems yra ligoninės. Irengtos koplyčios kuriose laikomos pamaldos. Žodžiu, čia kariai gyvena toki pat gyvenimą, kaip ir visose kitose igulose. Visi tie požeminiai isivirtinimai sudaro lyg ir savotišką miestą. Visas požeminis miestas yra kelių aukštų viršutiniuos aukštus, paprastai, yra kareivinės, žemutiniuose — amunicija, maisto sandėliai, traukiniai ir t. t. it t. t. Iš žemesniųjų aukštų pasikelti į viršutinius arba perkelti reikalingiems daktams yra irengti moderniški keltuvai (lifantai).
 Daug rupesčių sudarė pažeminuose tinkamo oro palaikymas. Tam tikslui reikalinga buvo irengti atitinkama ventilacija. Ir fortų statytojams tai viską pavyko padaryti nes pažeminuose isivirtinimuose yra puikiausias oras.
 Dar daugiau rupesčių sudarė tai, kaip požeminius itvirtinimus apsaugoti nuo nuodingųjų dujų antpuolių. Juk savaime suprantama, kad visi tie nuostabūs itvirtinimai neturėtų jokios reikšmės, jei jie tinkamai nebutų apsaugoti nuo nuodingu dujų.
 (Bus daugiau)

Miesto ponai kaime

Juozas Zukauskas

(Tasa iš pereito numerio)
 Šio pasikalbėjimo metu Krapkis visa laiką tylėjo. Gyvenimo patyrimas buvo išmokęs jį tokiomis atvejais savo nuomonę ar pastabą nereiškinti. Jis kantriai laukė, kol bus baigtas vos klausimas, nes tik tada te galėjo jis nukreipti kalbą kitam vėžem.
 Pavakariais Punksa su žmona pradėjo ruošti ponai Krapkienės išlitas ir šaltas vonias. Ligi pat sutemų kantriai vilko juodu iš šulinio vandens kibirus, nusilenkdami ponios Krapkienės miestioniškiems iprotams ir nė kiek neprotestuodami prieš tos moteriškos nutolimą nuo gimtojo sodžiaus.
 oooOooo
 Krapkis atsikėlė penktą valandą ryto. Mėgino pirštu galais išeiti iš seklyčios, kad žmona nepajustų tačiau nepasisekė: užkliuvo už rankos ant stalo kampe.
 — Kur kerėplini taip anksti? — pakėlė šeimininio gyvenimo draugė galvą. — Ramiau vaikščioti ar nemoki?
 Krapkis šyptelėjo užguitai.
 — Et, kaipžkaip... Alkūnaitis stalo kerte susipainiojo... Tu dar miegok, Vanduse, miegok.
 — Kur čia žmogus gali mie-

goti! Lova siaura ir kieta, o be to, visų nakti kažkoks vabalas visu kūnu bėginėjo.
 — Ar kando? — susirupino Krapkis.
 — Zinama, kad kando. Manei, kad glostė...
 — Si vakara prieš einant gulėti, aš sumedžiosiu tą biaurybę. Pagausiu ir padu į grindis suštrinsiu. Na, o dabar miegok, mano brangioji.
 Krapkis tekinas išbėgo į priėangį. Žmonos balsas nebegirdėdamas, giliai itraukė krutinėn ryto orą. Šyptelėjo visu lūpų platumu.
 Kiemė jis pamatė Punksos su nauju Petruka.
 — Va, kaip su meškere? — šuktėlejo Krapkis.
 — Sutvarikau viską. Galim keliauti, — iikamsai pranešė Punksos vaikas.
 Is kampo išlindo Punksienė. Pasisvelkino kuo maloniausiai, šokosi sulaikyti nors ligi pusryčių. Kaip čia dabar, girdi, gerą ryto palinkėjo. Suzinojusi, kad svečias mėskerioti ruošiasi šokosi sulaikyti nors ligi pusryčių. Kaip čia dabar, girdi, nevalges eisi. Reikėje ponui Krapkui dar pamiegoti, pa-

ilsėti. Bet Krapkis tik padėjo ir išėjo su Petruku į Dubysos krautus.
 Prie upės susirado kelmą, atsisėdo tartum automobilio sėdynėje. Ant kabluko užmovė pusiau negybta slieką numetė kuo toliausiai meškėres ašutą. Išmigo džiaugsmingomis akimis ir žasies plunksna pervertė pasplūdėle — su tvaskančia širdim pradėjo laukti.
 Praslinko pusvalandis, valanda. Krapkis jau buvo pergnębes penkiolikta slieką, net nusispiovė vieną kartą, tačiau dar nieko nepagavo. Vis tą patį kabluką su apgrizūtu slieku tystojo nuo vandens paviršiaus Punksos vaikai nusibodo stebėti tą nevaisingą žuklę, tad namo parbėgo, tačiau Krapkis ir toliau liko toks pasiryžęs.
 Dar pusvalandį pameškerojė Krapkis pagaliau laimėjo, — viršum vandens ant meškėres ašutės pakibo nykščio didumo ešeris. Zuvį abiem rankom sugriebęs ilgai džiaugėsi, gerėjosi savo auka. Net pakėlė žio bėiojanti padarę. Ir kažki kiek butų taip džiaugines kaimo jaukumo ištroškusią sielą, jei ne Punksienės balsas užpakalyje.

— Pusryčiauti prašom, ponas. Jau viskas ant stalo sudėta. Prašom...
 Paskubom užkandes, Krapkis vėl grįžo prie Dubysos.
 Iki pietų jis pagavo dar vieną ešerį. Si kartą truputį didesni o tai labai pakėlė meškėriotojo nuotaiką.
 Ir taip kas miela dienele: Krapkis tik po pusryčių — už meškėres ir prie Dubysos.
 — Pabludai nuo tos meškėres ar ką? — kartą išgirdo Krapkis žmonos balsą. — Saukiu, šaukia ir nieko negaliu prisieškauti.
 Krapkis tik burbtelėjo.
 — Taigi... Meškeroju.. Bene šaukei mane?
 Krapkienė atsisėjo šalia, išskėtė rankas.
 — Sėdi sau, kaip koks kelmas kiauras dienas, o manimi, vadinasi, nebereikia rupintis! Kas aš tau tokia, jei taip darai?! Aš galiu ir pasikarti iš nuobodumo, o jis čia murksnos ir akimis net nesumirktelės. Tu visiškai pradedi nebesirūpinti Meškere šimtą kartų labiau brangi, kaip žmoną. Iš tiesiog istvirkai!
 Zmonai tuo žadžius bėkalbant

Krapkis pastebėjo, kad paplūsdėle itarlinai sukutėjo, lyg ir nirstelėjo parą kartą. Krapkis susikaupė, net sudrebėjo visas. Pagaliau kilstelėjo meškere. Viršum vandens sublizgėjo didoka žuvis, tačiau tuo patiu momentu vėl atgal dingo.
 — Pabėgo kaulė! — atsiduso vasarotojas.
 Staiga jis išgirdo greta savęs baisų riksmą. Pasisukes pamatė kažkaip keistai pakreiptą savo žmonos galvą. Ne iš karto susivokė, kas atsitiko — meškėres kablukas buvo isikabinęs i apatinę žmonos lūpą.
 — Palauk, nejudėk, Vanduse aš tuoj atkabinsiu, — nusigando vyras. — kaip gi čia dabar atsitiko...
 Kabluką nuo žmonos lūpos nukabinęs, Krapkis ruošėsi mauti ant to paties kabluko slieką, tačiau ivyko dar vienas nelauktas dalykas. Krapkienė tigrės šuoliu puolė meškere ir per keletą sekundžių žuvį gaudymo priemonė pavirto niekingu šaukaliukų kruva. To dar mažai: konservų dėžutė su sliekais nusplukė su Dubysos vandenimis, o ašutinis meškėres šipulas pasikabino ant aukšto topolio šakų.
 — Nedrįsk ir pagalvoti daugiau apie meškere! Dėkok Dievui, kad akis man išdraskė!
 (Bus daugiau)

Lietuvos Naujienos

O VIS DEL TO LENKAI VILNIUJE SEIMININKAUJA DZIAUGIASI KAD SUMAZE-
JO ELGETU. LIETUVOS AMATININKAI

Vilniaus kraštas yra lietuvių. Vilniaus miestas taip pat jau Lietuvos, o vis dėl to lenkai čia šeiminkauja. Štai kad su bažnyčiomis, lenkai kunigai neduoda bažnyčiose laikyti lietuviškas pamaldas ir tiek «Lietuvos Ukininkas» praneša, kad šv. Rapolo parapijos lietuviai katalikai jau kuris laikas rupinasi, kad šioje bažnyčioje būtų įvesta lietuviškos pamaldos. Tuo reikalu susiorganizavę lietuviai lankėsi pas ark. Jalbzykovski, ir išteikė prašymą, kad leistų lietuviškas pamaldas. Arkivyskupas jų prašymą atmetė.

Tai mat, lietuviškame krašte, ir dar Lietuvos sostinėje Vilniuje šeiminkauja lenkas arkivyskupas ir apie lietuviškas pamaldas žinoti nenori.

LIETUVOS TELEGRAMU AGENTURAI «ELTA» 20 M.

Balandžio 1 dieną suėjo lygiai 20 metų nuo Lietuvos Telegramu Agentūros «Elta» gyvavimo ir veikimo. Elta kaip atskiras informacijos organas buvo įsteigta 1920 m. balandžio 1 dieną. Prieš tai dar 1919 m. užsieniame apie Lietuvą informuoti prie Lietuvos atstovybės Skandinavijai Danijoje, Kopenhagoje buvo suorganizuota informacijos istanga «LTA», kuri vedė Ignas Scerius. Pačioje Lietuvoje jau nuo pat Nepriklausomybės paskelbimo ir pirmosios vyriausybės sudarymo prie ministerių kabineto buvo įsteigta Spaudos Biuras. Vėliau kilo reikalas visus tuos biurus suvienyti ir įsteigti vieną Lietuvos Zinių Agenturą, kuri buvo pavadinta «Elta» ir įsteigta 1920 metais.

TAI BENT SEIMYNA. MOTE RISS PAGIMDE 32 VAIKUS

ELTA. Didžiausi vaikų gimdymo skaičių Lietuvoje irodė viena vilnietė Kazimiera Judzickienė, pagimdžius savo amžiuje 32 vaikus. Ji gimusi 1883, o iškėję 1903. Ji gimė kudičius reguliariai kas 11 mėnesių, tris kartus pagimdė dvinukus, o syki net tris iš karto. Paskutini kudiški pagimdė 1927 metais. Vilniaus miesto valdyba žada šiai motinai paskirti ypatingą pašalpą.

Dr. A. Jazara Snege

(Maskvos gydytojas 1914 m.)

Vidujinių, venerinių ir moteriškų ligų specialistas, chirurgas.
Ligonius priima nuo 9 iki 12 ir nuo 3 iki 7 val. vak
Ladeira Porto Geral, 12, salės 4 ir 5,
(Kampas rua Boa Vista ir 25 de Março)
Gyvenamoji vieta ten pat 5 andar Tel. 2-5068

LABORATORIJA — MEDICINIŠKAS IŠTYRIMAS

(Nugarakaulio, smegenų, kraujo slėpumo ir išmatų)
Tikras ir geras

Dr. A. KANDIA IR M. KOGANO

Rua Barão de Itapetininga 242, 3 aukštas.
Priėmimo valandos nuo 9—11 ir nuo 3—6. Sekmadienį
nuo 10—12 val. Tel. 4-0218. Kalbama rusiškai, lenkiškai ir vokiškai.

Kuomet lietuviai išgėję i Vilnių, elgėsi tenai buvo tokia daugybe, kad negalima buvo praeiti gatve. Lietuviams pašeiminkavus, elgėsi reikalai sutvarkyti ir jų jau nebesinatė gatvėmis ir žmonių neužkabinti, kaip buvo daroma dar prieš lietuviams valdant šį miestą.

LIETUVISKOS KNYGOS PROPAGANDOS MENUO

ELTA. Kovo mėnuo Lietuvos lietuviškos knygos propagandos mėnuo. Per šį mėnesį lietuviškos knygos bus atpigintos per pusę, ypač dailiosios literatūros knygos.

SUSISIEKIMAS SU UŽSIENINIAIS

Elta praneša, kad dėl vykstančio karo susisiekimai su užsieniame ir Lietuvos labai parėję Korespondencijos tiek gaunamos ir išsiunčiamos labai retai.

19 METU KAI LIETUVIAI GYVENA PRIE BALTIJOS JURA

ELTA. Kovo 31 dieną sukako 19 metų kai dabartinis Lietuvos pajūris — 21 kilometro juosta su Palanga ir Sventąja buvo prijungtas prie Lietuvos. Prijungti nuo iškilmės įvyko vieng ankstyva šeštadienio ryta 1921 metais kovo 31 dieną Palangoje.

Vadinasi, kad jau buvo Lietuva nepriklausoma, tai jos žemės nesiekė Baltijos jūros ir visos pakraštis buvo latvių zonoje. Tačiau, vėliau įvyko taip vadinamas «plebiscitas» dalyvaujant Anglijos atstovui ir po duis latvių ir lietuvių atstovus. Buvo atsklausta gyventojų prie ko jie nori pasilikti prie Latvijos ar prie Lietuvos. Gyventojai atsakė, kad jie nori būti prie Lietuvos ir nuo tos dienos visas Baltijos pakraštis priskirtas Lietuvai. Jei ne tas plebiscitas tai Lietuva nebūtų turėjusi Palangos miesto. Tenau viešpauti latviai. Reikia pasakyti, kad latviai kesinosi ne tik ant Lietuvos pajūrio, bet ir ant kitų Lietuvos miestų bei sričių, kurios rubežiuojasi su Latvija. Taigi, ne kiek lietuviams draugai tie latviai.

ELTA. Apskaičiuojama, kad Lietuvoje yra apie 70.000 įvairių įvairiausių amatininkų, kurie vertėsi vien tik iš savo amato.

KIEK LIETUVIAI TURI MOKYKLŲ UZSIENIUOSE

ELTA. Apskaičiuota yra, kad užsienių lietuviai įvairiuose kraštuose mokosi apie 12.000 vaikų nors mokyklinio amžiaus lietuvių vaikų užsieniūse esma apie 200.000 Iš to galima spresti, kad didelė dauguma užsieniūse gyvenantieji lietuvių vaikai lanko svetimas, ne lietuviškas mokyklas.

MISKE SUSALO BUVUSI LENKŲ ARTISTE

Iš Vilniaus praneša, kad Eisiškių miške rasta sutalusi buvusi lenkų artistė Jaina Kulčienė. Ji be samonės atgabenta i Vilniaus miesto ligoninė.

IR KETURVALAIKIUSU SALO ZMOGUS

Sirvidų kaime, Keturvalakių valsė, Vilkaviškio apskr. važiuos damos iš Marijampolės i namus negyvai sušalo ukininkas Kereiša.

Tokių didelių šalčių tai tik nėra buvę Lietuvoje.

TELSIUSE BUS LAISVAMANIŲ KAPINĖS

Telsių laisvamanių nutarė steigti savo kapines. Kapinėms steigti sudarytas fondas, kuris turi rūpintis lėšomis.

VISKAS BRAGSTA TIK ZMOGUS PIGUS

Lietuvos laikraščiai raso, kad biedni žmones negali nusipirkti malku dėl jų brangumo. Bet pasirodo, kad ne tik malkos, bet ir kitos prekės smarkiai brangsta. Tačiau darbininkai daugiau uždirbti negali, nes jų sveikata nėra nepabrango.

DANTU GYDYTOJAS JOSE LEVROVICH

Rua Silva Pinto 264 (antiga 46) Bom Retiro. Atsižvelgdamas i sunkų laiką nutarė sumažinti kainas už dantų gydymą ant pusės kainos, kaip antai: ištraukti dantį be skausmo 5\$000; plomba cidabro purceleno 8\$000.

Kalbama lietuviškai, rusiškai ir lenkiškai.

VOKIECIŲ FOTOGRAFIJŲ ĮSTAIGA

"BERNARDO"

Isteigta 1890 metais.

Atlieka įvairius darbus fotografijų srity. Specialybė padidinime, o taip pat ir su dažais.

Darbas greitas sąžiningas ir pigus. Vyksta į namus fotografijų reikalais. Dar i fotografijų dalykus.

Arthur Schamidt

Rua São Caetano 447 (senas, 103-111 S. Paulo) Telefono 4-5576

SKILVIS IR KEPENYS

Moderniškas, greitas ir tikras gydymas skilvio ir kepenų specialisto

Be operacijos

Viduriu skausmai, skilvio išsiplėtimas, protinis nusilpnėjimas, sifilio ligos, skilvio uždegimas, rūgymas, skilvio votys, įvairūs diegliai ir kitos ligos pagydoma BE OPERACIJOS, įvairios Moterų ligos gydomos irgi BE OPERACIJOS, tik su infekciniais.
Jei sergi, tai šiandien pat kreipkis pas

Dr. Paulo Licciardi

Medikas Operatorius Santa Osa

Premimas nuo 11 iki 12 ir nuo 15 iki 19 val. vak.
Gyv. Vieta ir Konsultorija: Rua Silva Pinto, 444
PASTABA: Vyksta i namus bile valandą dieną, naktį.

DR. A. CANDIA

Venerinės lgos:

TRIPERIS (Visose stadijose — aštrus ir kroniškas.)
SIFILIS. Priėmimas nuo 9 — 12 ir nuo 3 — 7.
Sekmadieniais nuo 10-12.

Rua Barão de Itapetininga, 242, 3 aukštas.

Telefonas: 4-0218

Kalba rusiškai, lenkiškai, vokiškai.

PRISIEKUSIS VERTĖJAS

MIGUEL OCOUGNE

R. 15 DE NOVEMBRO, 193 sobreloja Tel. 2-6398.

S. PAULO

Daro vertimus iš visų kalbų ir paruošia visokius dokumentus, kaip antai: cart. profesional, carteira de identidade.

KALBAMA LIETUVIŠKAI.



LIETUVIAI, DĖMESIO!

Kiekvienas pasistenkite pažinti SIUVYKLĄ LIETUVA

KAIZO ŽEBRAUSKO

Čia yra didelis pasirinkimas įvairiausių medžiagų. Už darbą garantuojame.

Lietuvių siuvyklų yra daug, be SIUVYKLĄ LIETUVA tik viena

Rua General Ozorio Nr. 161. — S. PAULO

DR. LUIS ABINADER

Gydytojas.

Gonoreja, Gydymas greitas ir be skausmu Moterų Ligos. - eumatizmas ir Astma

Av. São João No. 578, 2º. aukštas, 21 Apartamentas, Telefonas: 4-7069.

Ligonius priima nuo 1 iki 2 ir nuo 10 iki 18, 30 val.

NETURI PINIGU?

REIAI GERO KOSTIUMO

nd nieko nelaukdamas kreipkis siuvyklon

Vilnius

Av. São João N. 864

Rua da Moóca N. 3027

Rua Duque de Caxias N. 723

Kur pasiūdinai geriausios medžiagos

eilute mokedamas i menses po

20\$. O taip pat čia gausi

neperšlampamą ap-

siausią (capa) tokiomis pat

salygomis

Telephone 4-5015



Pirmoji Lietuviška Spaustuve ir Papelaria

Pan Americana

Rua da Moóca, 1721 - Telefonas: 3-2056, - São Paulo,

Priima ir atlieka visokius spaudos darbus: Notas, Fakturas Duplikatus, Ivairiausias kartonus, gaskaitas ir t. t. Darbas atliekamas pagal užsakytojo skoni. Be to, galima gauti visokių rašomųjų reikmenų: Leiškams popieros i krautuves. LIETUVIAI KREIPKITES I SAVAJA SPAUSTUVE IR PAPELARIJA, NES LIETUVIAMS DAROKOS DIDELES NUOLAIDOS.

Darba paimame iš namu ir ji pristatome užsakytojui

KAINOS PIGIOS. DARBAS SKUBUS IR SAZININGAS

Rua da Moóca, 1721 Telef. 3-2056

Prenumeruokites Lietuviu Aida Brazilioj

SIUVYKLA "ESTAN"



STASIO SLIKTOS

gerai zinoma visiems lietuviams

Rua da Conceição 79-A, Fone

4-1940 (prie pat stoties L. u z

atidarė nauja skyriu - antra

siuvykla, prie stoties Zuz ten

ir gyvenamas butas

RUA da Conceição, 11

GALECKOSIUVYKLA



Stuva rūbus pagal naujausias madas iš įvairiausių medžiagų - vietinių ir užsieni

Darbas pagal savo kokybę yra pigus, atliekamas sąžiningai, diplomuoto siuvis

vėjo Galecko prižiūrimas.

TAD VISI IR SIUVASI RŪBUS GALECKOSIUVYKLOJE.

RUA DUQUE DE CAXIAS, 257

Tel. 4-1457

Daržai ir Ukiai

Netoli stoties Carvalho de

Araujo suburbio Central do

Brasil, parduodame geriausios

žemes daržams ir nedidelėms

ukiams. Zeme apaugusi mišku.

Yra pakankamai vandens. Ze

mės kaina - tik 300-400

reisu kvadratinis metras. Geri

keliai ir artji esantys stotys

duoda galymibės užvesti

paukščių uki, verstis daržin-

kystte, kiti tokiu kulturu au

ginimu ir irengti poilsio namus

Sklypai nuo 10,000 metru

išsimokėjimui pradadant nuo

50\$000

Savininkas. Cia de Agri.

Imigração e Colonização.

Pardavimu Raštine: Rua

José Bonifacio, 98 Tel. 2-7549

S. Paulo, Sekmadieniais ir šio-

kioadieniais ištisa savaitė ga-

lima teirautis vietoje krautuve-

je prieš Carvalho de Araujo

stoti pas ANTONIO KRISTEN

Traukiniai iš stoties Norte

išeina: 7,54; 9,05; 10,04; 11,10

12,14; 14,30.

Iregistruota nr. 45 iš 10

-12-38 trečioje apylinkije.

Lietuviu Jaunimui

DEMESIO!



Norėdami dėvėti gražiai pasiūtuso rūbu ir pigiau negu kitur tik pas Paulu Am brozevičius, kur darbas atliekamas šilg naujausių madų vyriškų ir moterių n.

Lietuviai, išnaudokite laiką sai madieniais ir vakarais. Užsikite ir išsikišite, nes darbas atliekamas nebirogkai kaip São Paulo centre, bet daug pigiau

Taip pat yra gražus pasirinkimas moderniškiesių medžiagu

PVULO AMBROZEVICIUS

R. CICALMES, 52 V. BELLA

Dr. H. Schechtmann

Santa Casa Gydytojas

Vidujiniu ligu specialistas

Bendra Klinika vaikams ir suaugusiems

Ultra - Violetiniai spinduliai

Ligonius priima nuo 8 iki 9 v. ryto ir nuo 2 iki 8 v. v.

RUA DA GRAÇA, 235 TEL. 5-1451 S. PAULO

FARMACIA ANHAIA

Rua Anhaia, 565 (Bom Retiro) Tel. 5-3551 S. PAULO

Passerini

Farmaceutikas

Kainos pigios. Duodami inzesonai

LIETUVIŲ AIDAS BRAZILIJOS

JOURNAL - LITUANO - ECHO

XI Aro - metai São Paulo, Balandis-Abril 6 1940 Nr. 14

Kas naujo kolonijoje

VIESIEJI VAKARAI IR VAI- DINIMAI.

Pas mus kolonijoje labai dažnai rengiami ar tai viešieji ar tai seimyniniai vakarai, kurie visuomet buna su vaidinimais. Yra parenkamas atitinkamas dramos ar komedijos vaizdelis ir scenoje atvaizduojamas. Prie organizacijų yra net atskiros dramos mėgėjų ar vakarų rengimo komisijos, kurios rūpinasi vakarų rengimu arba kaip jie patys sakosi, rūpinasi vaidybos menu. Bet gi, kas lanko minėtus parengimus, be abejojimo, juose labai ir labai, o gal ir visiškai net nesurado tenai vaidybos meno. Jei statomas koks nors veikalėlis, tai artistai, jei galima tai pavadinti, pakartoja patį veikalą lyg iš knygos skaitydami. Skirtumas tik toks kad skaito ne vienas, bet kiek as menu šiame veikalėlyje.

Teko būti ne viena ir ne pas vienų tokiuose parengimuose, ir visur tas pats. Po tokių vakarų, po tokių „menišku“ persitvymu, laikraščiuose nė vieno karto neteko matyti kiek platesnės recenzijos kurioje būtų kiek smulkiau išnagrinėtas pastatytas veikalas, nurodytas vaidintojų klaidos ir, bendrai iš meninės pusės duota pastaba. Pasiitenkinama tuo tik, kad: buvo vakaras, suvaidino, po to šoko, publikos buvo pakankamai, tvarka pavyzdina. Ir visas praėjusio „vaidybos meno“ recenzavimas. Teko girdėti net ir tai, kad girdi, ir nepamėgink nurodyti vaidintojų klaidas, o dar spaudoje tai pažymėti, nes kitaip, teks už tai nukentėti, arba nukentės pati organizacija ir toks artistas scenoje nesirodys, jo nebeprašys nei su pyragu.

Tai labai klaidinga tokia „artistų“ pažvalga ir kritika, ir paštai, ir klaidu nurodymus. Jei gu dirbdami koki nors darba ir nematydami kokių klaidų, toks darbas išeina netobulas. Turėtume būti dėkingi, kas nurodo klaidas, nes tada tobuliau viskas išeina ir pati darba arba jo vaisių gali su pasigėrėjimu žiūrėti ir kitam parodyti. O tuo tarpu minėti artistai galvoja kitaip, jie mano, kad gime artistais ir ju pamokyti nevalia. Ne, mano mielai. Dar toli gražu prie to. Dar labai maža išmokyti iš knygos žodžius ir paskui juos pakartoti scenoje. Papugos irgi išmokyta kartoti žodžius, bet ju mes neskaitytome protingomis ir ju kartojamus žodžius laikome neprotingai tariamus.

Jeigu pajimsime amatninką, kuris yra igudes savo darbe, o kita dar tik pradėdanti šį amatą. Pirmasis visuomet turi duoti nurodymus antrajam, kad pastarojo darbas išeitų tobulas ir kad užsakymas tikrai būtų primtas. Tas pats reikalas ir su vaidinimu arba su vaidyba. Vaidyba yra menas, tai sugebėjimas isikūninti tiek dvasiniai, tiek ir fiziniai to laiko epochos žmogų, kuri mes norime pers-

tatyti. Dar daugiau, pats vaidindintojas ryškiai parodo net patį epocha, paprotius, žmonių būdą. Tuo tarpu pas mus vaidintojus tik šabloniškas veikalas pakartojimas iš knygos. Jeigu pamėgstame meną, tad turime stengtis nors kiek jo duoti susirinkusiai publikai. Reikia publika kaip pat atvesti i to laiko epocha, kad ne tik vaidintojai, bet žiurovai kartu pergyventu tai, ka pergyvena vaidintojai.

Teko būti, pripuolamai, tokia me viešame vakare ir stebėti vaidinimą. Veikalas nemažas ir gražus bet scenoje visai to žmogus negalėjai pastelėti. Bejuoredamas i ta vaidinimą ir „artistus“ po scena s'rapaliojančius ne savo vietoje, prisiminė iš Lietuvos laiku lietuviškos kaimo vakarus, kuriose maitreneeji vakaruškininkai visokių „scenų“ pridarydavo ir, pasakysiu, daug idomesniu, negu mums parodo besimokina „stuku“ rodyti artistai.

Yra suprantama, tokie parengimai daromi beveik grynai ekonominiiais sumetimais, arba geriau sakant, biznio reikalais. Nes organizacijoms reikalingi pinigai visokioms registracijoms, patalpų išlaidymui ir kitoms nenumatytais, išlaidoms. Organizacijos taip pat neretai šelpia savo narius ivairiuose nelaimingose atsitikimuose. Tai gi, joms reikalingi pinigai ir dažnas vakarų rengimas pateisiamas, nes iš ju gaunama reikalingiausiems reikalams pajamu. Tas yra labai gerai, tik viena yra blogai, kad nekreipiama dėmesio i pati parengima ir vaidinimo pastatyma. Juk geras pastatymas kartais daugiau reiškia, negu pinigas o be to, po kiekvieno vakaro reikalinga perkratyti praėjusi vakara, duoti recenzija vaidinimo, nurodyti klaidas ir plusus. Vaidintojai turi laukti tokiu nurodymu, kad ateityje klaidų galėtu išvengti ir publikai pasirodyti daug geriau. Be to, visi menų mėgėjai jokios pažangos nepadarys ir visa laiką straplios scenoje ir kartais tik iš knygos išmokyti autorius žodžius.

Ne artistas.

MOKYTOJAI ISVYKSTA I LIETUVĄ.

Teko patirti, kad atleisti lietuvišku mokyklų mokytojai du jau rengiasi kelionėn i Lietuvą, tai Ivanauskas ir Jurgilas. Ivanauskas išvažiuoja šio mėn. 26 d. Kada Jurgilas išvažiuos dar nežinia. Palieka tik atleistas vienas, tai Simonas Bakšys. Ka pastarasis veiks o gal vėl grįž dirbti i mokyklą, nežinia.

Draugija Užsienio Lietuviams Remti ekonominiiais sumetimais minėtus tris mokytojus atleido tokiu budu mokytojų skaičius lietuviškose mokyklose sumažintas. Kasp.

ISEJO IS SPAUDOS RYTO KALENDORIUS.

Dar tik dabar išėjo iš spaudos L.M.M.R. Ryto kalendorius 1940 metams. Leidinys nemažas turiningas, bet kaip vėlai išleistas, tai mažai jis pasklis lietuviu tarpe.

Kalendorius suskirstytas skyriais, daug rašo apie Braziliją, apie lietuviškas organizacijas spauda ir kt. Kalendoriuje skelbiami išimtinai lietuviškos firmos. Tai gražus dalykas. Leidejai sakosi, kad ši savo leidini išleide Brazilijos respublikai paminėti 50 metu. Ka turi bendro L.M.M.R. Rytas su Brazilijos respublikos paskelbimu, ne aišku.

Viena neigiamą kalendoriaus pusę, tai spaudos darbas, kuris atliktas ne visai gerai. Spausdinamas buvo „Baltika“ spaustuvėje.

KVIECIAMI IDENTIFIKUOTIS

Kviečiami identifikuotiis sveikinimais, kurie turi sekamus numerius:

Balandis.	6 d. nuo	42.401 iki	42.600
	8 d. nuo	42.601 iki	42.900
	9 d. nuo	42.901 iki	43.200
	10 d. nuo	43.201 iki	43.500
	11 d. nuo	43.501 iki	43.800
	12 d. nuo	43.801 iki	44.100
	13 d. nuo	44.101 iki	44.300

SAUKIAMI ANTRA KARTA IDENTIFIKUOTIS.

Saukiami i Gabinete de Identificacões antra karta identifikuotiis šie lietuviai: Aleksandras Jermalavičius, Pranas Jenčius, Pranas Tartila, Pranas Sleikis, Izidorius Novickas, Jonas Kazlauskas, Stasys Jenčius, Vincas Ivšniauskas ir Vladas Filipavičius.

Einantieji antra karta idenitifikacijos kortele. Be jos identifikuotiis turi nusinešti geltona nebus priimti.

B.L.O.CENTRO VALDYBOS PRANESIMAS.

B.L.O. Centro Valdyba praneša savo nariu žiniai, kad nario mokėti galima sumokėti pas valdybos narius: Aafonsa Kučinskas—Rua Canindé nr. 914, Jona Vajevodski—Rua Matara zzo nr. 96, Jona Petrauska—Rua Correio de Mello nr. 154, Juozas Armona—Rua Anhaia nr. 492, Juozas Simbeli—Rua Sete nr. 47, Villa Zelina, Kostanta Ucku—Rua da Moóca, 1721.

Tas mokėsiu paskirstymas rajonais padaryta, kad lengviau butu kiekvienam nariui sumokėti. Tad prašome visu B.L.O. Centro nariu neatidėliojant i artimesni rajona ir sumokėti savo nario mokėti.

B.L.O. Centro Valdyba.

B.L.O.CENTRO VALDYBOS IR TARYBOS POSEDIS.

Balandžio 8 d. pirmadieni, 20 val. šaukiamas B.L.O. Centro Tarybos ir Valdybos bendras susibūsimas posėdis. Dientvarkė:

1. B.L.O. Centro valdybos darymas registracijai,
2. Sumanymai.

B.L.O. Centro Tarybos pirminis,

ARGENTINOJE PASIPIOVE LIETUVIS.

„Momentas“ praneša apie tragišingą vieno lietuviu mirtį Buenos Aires mieste. Laikraštis rašo kad kovo mėn. 6 diena tragiškai mirė—pasipiové Povilas Baltušis. Velionis buvo kiles iš Pandelio. I Argentina atvyko 1926 metais, visa laiką gyveno

Berise ir dirbo skerdykloje „Ar Legaciona da Dithuanha, Calmour“ Paliko žmona Juze Zale Posados 1041, Buenos Aires, borskaite Baltušiene. Argentina.

Dėl kokios priežasties Baltušis pasipiové, laikraštis nepasako. REIKALINGAS MOKINYS MOKINTIS LINOTIPO

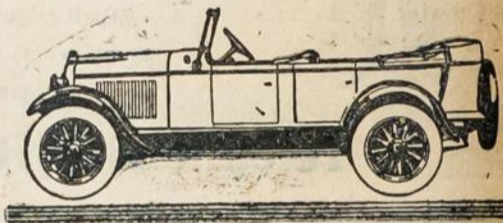
LIETUVOS ATSTOVYBES ADRESAS

Lietuvos atstovybės adresas pakeistas. Atstovybė persikė i kita vieta ir adresas dabar sekantis:

Spaustuvei Pan Americana reikalingas mokiny, kuris mokintusi rinkti raides linotipo. Mokiny turi buti baigęs mokykla. Kreiptis Rua da Moóca, 1721 kas dien.

Automobiliu Patarnavimas

Automobilias patarnavimas ivairiuose reikaluose: vestuvėms, krikstynoms, pakasinoms. Automobiliai luksusiniai, vėliausio 1940 metu modelo, kaip LINCOLN ZEPHIRE, ir pigiomis susitarimo kainomis. Stotis: RUA TAQUARY, KAMPAS BRESSER. Telefonas: 3-4981. Saukite reikalui esant si numerį.



Zemes Sklypai - Moóca - Belém

Sirdyje didžiausiam industrijos rajono S. Paulo PARDUODAMA: Zemes sklypai prie gatviu: Munca, Tobias Barreto, Campineiros, Itaqueri, Trilhos, Avenida Caseandoca (nauja Prefekturos projekta, 25 metru pločiu), ir t. t.

Grindinys - vanduo - vandentekis - šviesa - jėga - telefonas

Išimokėjimas ilga laikui, mokeskis mažas, be palukau. Geriausia vieta pasistatyti vilas, gyvenamuos butus dirbtuvėms ir industrijai patalpas.

Palengvinimai su etatybos medžiaga

Dokumentai registruoti Septintoje Apylinkėje, Nr. 98, 1939-9-10. Tejrautis kasdien, šio kineleiais ir sevmadoniais, nuo 8 iki 12 valanda vietas raštinėje:

Rua Tobias Barro, 43

SUSISIEKIMAS: Bondes: Bresser, Belem, Moona. OMNIBUSAI 28 Villa Bertioğa iš Largo da Sé kas 5 minutės. KALBAMA LIETUVISKAI

Dr. João Forstman

Dentistas dipluotas jau 12 metų.

Per 15 dienu pataisyte savo dantis už pinigus ar išimokėtinai Kiekvienas klientas turi teise: Istraukti danti be skausmo už 7\$000. Išimokėtinai nuo 10\$00 iki 20\$000. Mokeskis gali buti mokamas per 30 d. Dedami danties geriausios medžiagos. Darbas garantuotas ir skulus. Didelis patogumas, kad supranta: lietuviskai, rusiskai, vokiškai, ir kt. kalbas.

Rua da Moóca, 2607

VILA ORATORIO

Geriausi žemes sklypai ant Alto da Mooca

Uzregistruoti pagal No. 99 7-oje Apylinkėje 1939-9-15, Dekr. No. 58

Savininkas: João Araujo Pinto

Koncesionierius: Arnaldo Felmanas

Zemes sklypai parduodami geriausiomis išimokėjimo sąlygomis be palunams pradėdant nuo 50\$000 i mėnesį. Duodamo statybai medžiaga. Statome namus išimokėtinai.

TEJRAUTIS: raštinėje Villoje kasdiena, o taip pat ir šventadieniais.

SUSISIEKIMAS: Omnibusai Villa Oratorio ir Agua Raza nuo Largo da Sé ir Largo Paysandu